

LA TRADICION

PERIÓDICO MONÁRQUICO

DIRECCION Y REDACCION

Libreros, 7, segundo, donde se dirigirá toda la correspondencia no administrativa.

ADMINISTRACION

Libreros, 7, donde se dirigirán los pagos, reclamaciones y anuncios.

DIOS, PATRIA, REY

Se publica Miércoles y Sábados con Censura Eclesiástica

PRECIOS DE SUSCRICION

	Plas.	Cts.
En España	Un trimestre	3 »
	Un semestre	5 »
Ultramar y extranjero	Un trimestre	6 »
	Un año	20 »

LA TRADICION

A LA

IMPERECEDERA MEMORIA

DE LOS

ESFORZADOS ESPAÑOLES

QUE EL 2 DE MAYO DE 1808

DERRAMARON LA SANGRE Y DIERON LA VIDA

POR SU DIOS,

SU PATRIA Y SU REY

EL DOS DE MAYO

¿Qué conduciría el relato de la sangrienta jornada? ¿Qué español hay que no conozca en sus más menudas circunstancias la agresión de un déspota ambicioso, las asechanzas de sus alevés secuaces y las hazañas de un pueblo generoso y heroico? Cerniéronse las águilas imperiales sobre los montes y los valles de la fértil España, legiones hasta entonces invictas inundaron el suelo de esta hidalga tierra y el César de su siglo complacióse en la nueva esclava que la fortuna, parecía ya unirlo al carro de su gloria. ¡Vana quimera! El águila abatió su altivo vuelo y lanzó un grazido de espanto y rabia; aquellas legiones trazaron con sus osamentas el camino de nuestras victorias, y el coloso que arruinaba ó eregía tronos con la punta de la espada pudo patentizar al mundo, asombrado de tanto valor y de tanta fé, la existencia perdurable de aquella raza de gigantes que entregaba sus despojos en las ruinas de Sagunto ó sus cenizas en las hogueras de Numancia, antes que entregar al vencedor por el número, la honra y la independencia de su patria.

La España tradicional ó católica reivindica para sí esta fecha gloriosa ¡El 2 de Mayo de 1808!

La España tradicional ó católica fué entonces la que dió su sangre á torrentes en defensa de su Dios ultrajado por los apóstoles del Derecho nuevo, encarnado en la nefanda declaración de los derechos del hombre; de su PATRIA escarnecida por los volterrianos propagandistas de la fraternidad universal; de su REY, vilipendiado por los flamantes enciclopedistas preconizadores de la nivelación social; como más tarde en otras gloriosísimas guerras de Religión, puso espanto á los asesinos de indefensos religiosos y á los incendiarios de Alcoy y á los forzados de Cartagena. Bajo la enseña que tremolara Pelayo en los riscos de Asturias y paseara Carlos I por la vieja Europa y víera mantenida allende los mares en desconocidos continentes por cristianos adalides, batallaron las huestes de los buenos españoles cuya herencia recogió y guarda cuidadosamente la comunión tradicionalista.

Fuera de ella y en su daño peleaban, los traidores, los afrancesados, los panigeristas de la civilización moderna é impia y del progreso ateo; los entusiastas por las conquistas del siglo y las modernas libertades; los falsos amigos del pueblo, los detractores de la fé sacrosanta de nuestros padres y de las glorias tradicionales de nuestra patria.

Dióles la Historia á cada cual su merecido: honor al mártir, desprecio al judas. ¡Ella juzgará también á sus descendientes!

¡DAOIZ Y VELARDE!

APUNTES BIOGRÁFICOS

Don Luis Daoiz; hijo de don Martín Daoiz y Quesada y de doña Francisca de Torres Ponce de Leon, nació en Sevilla en 10 de Febrero de 1767. Su primera educación fué correspondiente á la distinguida categoría de sus padres, estudiando las primeras letras en el colegio de San Hermenegildo de dicha ciudad. En 13 de Febrero de 1782, entró de cadete en el real colegio militar de artillería de Segovia, y salió á subteniente de la misma arma, el 9 de Enero de 1787. Se halló en las defensas de Ceuta y Oran y habiéndose distinguido en la última en 1791, fué premiado con el grado de teniente de infantería, y en 18 de Febrero de 1792 con el grado de teniente efectivo por antigüedad. Declarada la guerra con Francia, fué destinado al ejército de Cataluña, donde estuvo mandando ya baterías móviles, ya estables, desde 23 de Mayo, hasta 25 de Noviembre de 1794, en cuyo día fué hecho prisionero de guerra y conducido á Tolosa (Francia). Hecha la paz en

1796, volvió Daoiz á España, y en 10 de Junio de 1797 fué destinado y embarcado en la escuadra del Océano que mandaba Mazaredo, encargándole el mando de la *tartana cañonera número cinco*, que tenía hornillo de bala roja y con la cual se halló en la defensa del bloqueo de Cádiz, y en el glorioso ataque de las lanchas españolas contra el navio inglés, *El Poderoso*. Despues se embarcó en el navio *San Ildefonso*, donde permaneció hasta 1802. En estos viajes se enteró tanto de la marina, que competía con los oficiales de navio. Hablaba las lenguas francesa, inglesa, italiana y latina, con la mayor facilidad, por lo que fué muchas veces escogido por parlamentario con los buques extranjeros.

Mientras desempeñaba estos servicios, ascendió á capitán de artillería por antigüedad en 4 de Marzo de 1808. En 1º de Julio de 1802 de resultas de la nueva ordenanza de su arma, fué declarado capitán primero del tercer regimiento. En 2 de Mayo de 1808 se hallaba encargado del detall de la plaza y de la tropa de artillería destacada en ella, y en virtud de las órdenes comunicadas por el capitán general para que las tropas se mantuviesen quietas y encerradas en los cuarteles, se encontró Daoiz aquella mañana con sus artilleros en el Parque de Artillería situado en el barrio de Maravillas (Madrid), calle de San José, casa llamada de Monteleon. Allí cumplió con despecho las órdenes que favorecían los planes de Joaquín Murat, gran duque de Berg y de Cleves, generalísimo de los ejércitos de Napoleon en la península, hasta entonces aliados; observado por una guardia de sesenta hombres por una parte, y por otra excitado de una multitud de paisanos que pedían armas. Llegó su intrépido compañero don Pedro Velarde y haciendo que abrieran, se dirigió á Daoiz más antiguo que él, para incitarle á que desistiera de las órdenes recibidas, y armase al pueblo perseguido. Daoiz luchó algunos instantes contra los impulsos de su patriotismo; pero picado vivamente por algunas expresiones de Velarde, hizo pedazos la orden que tenía en la mano y exclamó: ¡Viva Fernando VII! mandó en el momento abrir las puertas del Parque, armó los paisanos y se dispuso á resistir á las tropas francesas. Tres horas más tarde y empeñado ya el combate con fuerzas del general Lefranc se pidió por éste capitulación. Acercósele Daoiz y de pronto vióse á uno y otro ponerse en guardia y batirse personalmente; pero en el acto de este noble y singular combate, se agolparon sobre Daoiz varios oficiales y granaderos franceses, y á pesar de la destreza con que se batía, guardóle la espalda un cañon, cayó herido mortalmente de varias estocadas y bayonetazos.

Los franceses se ocuparon del Parque y dejaron á Daoiz en la calle hasta que le cojieron varios sugetos y lo llevaron á su casa, calle de la Ternería, donde espiró á las cuatro horas, despues de haber apretado la mano al sacerdote que se presentó á darle el Viático. Fué enterrado en la parroquia de San Martín.

El capitán de artillería don Pedro Velarde, nació el 25 de Octubre de 1779, en Muriedas, valle de Camargo, provincia de Santander, siendo su padre don José Velarde Herrera y doña Luisa de Santillan.

Incorporado á los catorce años de edad al colegio de artillería de Segovia, dió señaladas muestras de un talento nada comun que le valió singulares deferencias de sus profesores. En el mismo colegio desempeñó el cargo de *brigadier* de una compañía, y ascendió á sub-teniente el 11 de Enero de 1799: fué destinado en 1801 al ejército que operaba contra el Portugal. En esta expedición le fueron encomendadas graves comisiones, supliendo su talento la falta de edad y carácter que requerian, sin que el acierto con que fueran desempeñadas le conquistase otra recompensa que un aumento de estimación y respeto entre sus jefes. Ascendió por antigüedad al empleo de teniente en 12 de Julio de 1802, con destino al cuarto regimiento. Dos años despues fué promovido, también por antigüedad, á capitán segundo del quinto regimiento y en 1º de Agosto de 1804 pasó de profesor á la Academia de Segovia. En 1806 le fué conferida la secretaría de la Junta Superior Económica del cuerpo de artillería establecida en Madrid, y este cargo desempeñaba el 2 de Mayo de 1808.

Era Velarde uno de los más entusiastas admiradores de los triunfos de Napoleon, creyéndole el Alejandro del siglo, mas este entusiasmo que encendia en él sus famosas victorias, degeneró en odio y rencor al observar su falaz conducta con los españoles y su rey. Desde entonces todos sus desvelos dirigianse á meditar planes y á indicar disposiciones para destruir la dominación francesa. Noticioso Murat del mérito y patriotismo del joven capitán, le juzgó desde luego un enemigo terrible, y su conquista una notable adquisición para su partido. Por cuantos medios le sugeria su ingenio, trató de catequizarle, valiéndose principalmente de Mr. La Riboisiere, edecan del general de la artillería francesa; pero todos estos recursos se estrellaban contra la prevision de Velarde. Sin embargo, temiendo éste hacerse demasiado sospechoso á los perspicaces ojos de los astutos seductores, aceptó despues de muchas instancias, dos convites á la mesa del gran duque de Berg. Todo el talento de Velarde era preciso oponer á las sutilezas de Murat y sus allegados; disimuló cuanto le fué posible su indignación al profundizar los planes de aquellos, y luego que se vió libre del ponzoñoso álito que se respiraba en el suntuoso palacio, empezó á discurrir medios para derribar á todo trance la dominación francesa.

De este modo se hallaba el espíritu de Velarde, cuando llegó el célebre día en que había de transmitir á la posteridad el sublime

ejemplo de su heroísmo. Llegó á la hora de costumbre á su secretaria, que se hallaba en la calle Ancha de San Bernardo (Madrid) profundamente alterado, porque la conmoción popular ya empezaba á notarse por las calles.

Se sentó á escribir inmediato al comandante don José Navarro y Falcó, y levantándose repentinamente, dijo lleno de entusiasmo: «Mi comandante, es preciso batirnos.» Asombrado el comandante por tan inesperada proposición, trató de calmar el ardor del joven capitán; pero éste sin atender á reflexion alguna, repitió con más energía: «Vamos, vamos á batirnos; es preciso morir.» En estos momentos se oyeron algunos disparos, y esto bastó para electrizar al entusiasmado Velarde. Tomó el fusil de uno de los ordenanzas y acompañado de otro y del escribiente meritorio don Manuel Almirra, se dirigió al cuartel de Voluntarios del Estado, excitando con sus patrióticas aclamaciones el entusiasmo del pueblo que le seguía presuroso. Despues de una conferencia que tuvo con el coronel del referido cuerpo por haberse negado una compañía, que él creía bastar para apoderarse del Parque, á duras penas le fueron concedidos cuarenta hombres con los oficiales Goisocoechea, Onstorio, Burguera y don Jacinto Ruiz. Se encaminó con esta fuerza al punto proyectado á cuyas puertas se hallaba un grupo de paisanos: despues de conseguir que le facilitasen la entrada, se dirigió acompañado del teniente Ruiz al jefe de la guardia francesa que se componía de sesenta hombres y habiéndole desarmado le encerró con sus soldados en una cochera.

Luego que resolvió á Daoiz á olvidar la disciplina por la salvación de la patria, abrió las puertas del parque á el piquete y los paisanos, y armados estos, se prepararon todos á la tenaz resistencia que los franceses sólo pudieron vencer por medio de la traición. Empezaba á escasear la metralla: la serenidad de Velarde inspiró el recurso de cargar los cañones con *pedras de chispas*; y como se dirigiese al patio del Parque con objeto de sacar otro cañon que faltaba y reunir las municiones que pudiera, le alcanzó una bala y le atravesó el pecho. Su cuerpo enteramente desnudo se encontró entre los demás cadáveres y envuelto en la lona de una tienda de campaña fué llevado por la tarde al enterramiento de los Mártires donde antes de darle sepultura se presentó una persona desconocida que le amortajó con un hábito franciscano.

Por Real orden de 7 de Julio de 1812 Daoiz y Velarde gozan los honores tributados á los Capitanes Generales; incluyéndoseles en el escalafon del cuerpo de artillería como los primeros capitanes del arma y pasando revista de presente en el departamento á que corresponde la Academia Militar de artillería.

Los restos de estos valerosos soldados, mártires de la independencia española fueron exhumados en 1814 conservándose sus cenizas en una urna que aún existe en la Real Iglesia de San Isidro de Madrid, hasta el año 1840 fecha en la que fueron trasladadas al monumento erigido en el Prado (Madrid) á la memoria de las víctimas del 2 de Mayo de 1808 (1). Sus nombres son pronunciados en la *Oración fúnebre* que anualmente se dice en ruego á Dios por el eterno descanso de sus almas; y no hay corazón español amante de su Dios, de su Patria y de su Rey que permanezca insensible ante el recuerdo de estas glorias de la España tradicional ó católica ¡Gocen de Dios, los que en la tierra conquistaron impercedero nombre!

EL DOS DE MAYO

Oigo, Patria, tu afliccion,
Y escucho el triste concierto
Que forman tocando á muerto
La campana y el cañon.
Sobre tu invicto pendon
Miro flotantes crespones,
Y oigo alzarse á otras regiones
En estrofas funerarias,
De la Iglesia las plegarias,
Y del arte las canciones.

Lloras porque te insultaron
Los que su amor te ofrecieron....
¡A tí, á quien siempre temieron,
Porque tu gloria admiraron;
A tí, por quien se inclinaron
Los mundos de zona á zona;
A tí, soberbia matrona,
Que libre de extraño yugo,
No has tenido más verdugo
Que el peso de tu corona!...

Do quiera la mente mía
Sus alas rápida lleva,
Allí un sepulcro se eleva,
Cantando tu valentía;

(1) Dic. univ. de Hist. y de Geog.

Desde la cumbre bravia
Que el sol indio tornasola,
Hasta el Africa que inmola
Sus hijos en torpe guerra,
¡No hay un puñado de tierra
Sin una tumba española!...

Tembló el orbé á tus legiones,
Y de la espantada esfera
Sujetaron la carrera
Las garras de tus leones;
Nadie humilló tus pendones
Ni te arrancó la victoria;
Pues de tu gigante gloria
No cabe el rayo fecundo,
Ni en los ámbitos del mundo,
Ni en el libro de la historia.

Siempre en lucha desigual
Cantan tu invicta arrogancia,
Sagunto, Cádiz, Numancia,
Zaragoza y San Marcial;
En tu suelo virginal
No arraigan extraños fueros...
Porque, indómitos y fieros,
Sabén hacer tus vasallos,
Frenos para los caballos,
Con los cetros extranjeros....

Y aún hubo en la tierra un hombre
Que osó profanar tu manto....
¡Espacio falta á mi canto
Para maldecir su nombre!...
Sin que el recuerdo me asombre,
Con ansia abriré la historia;
Presta luz á mi memoria,
Y el mundo y la Pátria á coro
Oirán el hinno sonoro
De tus recuerdos de gloria.

Aquel génio de ambicion
Que en su delirio profundo,
Cantando guerra, hizo al mundo
Sepulcro de su nacion,
Hirió al ibero leon
Ansiando á España regir;
Y no llegó á percibir,
Ebrio de orgullo y poder,
Que no puede esclavo ser
Pueblo que sabe morir.

¡Guerra! clamó ante el Altar
El Sacerdote con ira;
¡Guerra! repitió la lira
Con indómito cantar;
¡Guerra! gritó al despertar
El pueblo que al mundo atarra;
Y cuando en hispana tierra
Pasos extraños se oyeron,
Hasta las tumbas se abrieron
Gratando: ¡Venganza y guerra!

La Virgen con pátrio ardor,
Ansiosa salta del lecho;
El niño bebe en el pecho
Odio á muerte al invasor;
La madre mata su amor,
Y cuando calmado está,
Grita al hijo que se vá:
«¡Pues que la pátria lo quiere,
Lánzate al combate y muere,
Tu madre te vengará!...»

Y suenan pátrias canciones,
Cantando santos deberes:
Y van roncas las mujeres
Empujando los cañones:
Al pié de libres pendones
El grito de ¡Pátria! zumba,
Y el rudo cañon retumba,
Y el vil invasor se aterra
Y al suelo le falta tierra
Para cubrir tanta tumba....

Mártires de la Lealtad,
Que del honor al arrullo
Fuisteis de la Pátria orgullo
Y honra de la humanidad...
En la tumba descansad
Que el valiente pueblo ibero
Juzga con rostro altanero,
Que hasta que España sucumba,
No pisará vuestra tumba
La planta del extranjero.

BERNARDO LOPEZ GRACIA.

Boletín Religioso.

SANTORAL.—Mayo.—Día 1º Santos Felipe y Santiago, apóstoles.

Día 2 San Atanasio, patriarca de Alejandría.
Día 3 La invención de la Santa Cruz, San Alejandro, papa.
Día 4 Santa Mónica, viuda, madre de San Agustín.

CULTOS.—Continúa la novena de Nuestra Señora de los Remedios en la parroquia de San Julian: en la Iglesia de la Clerencia el ejercicio de las Flores á las horas anunciadas.

El domingo 2, administrará el Sagrado Viático á los enfermos acogidos en el Santo Hospital, el ilustrísimo señor Obispo, despues de la misa que celebrará en la capilla del Establecimiento, á las siete de la mañana. El mismo día hay rosario y sermón á las cuatro de la tarde, en Santo Domingo, y procesion de Nuestra Señora del Rosario por los Claustros del Convento.

La ilustre Congregacion de la Cruz, celebra solemnes cultos en su capilla el lunes 3, á las diez y media, misa solemne con S. D. M. manifiesto y sermón, que predicará don Federico Moro, capellan

del Hospicio: á las cinco de la tarde, se hará la procesion con la Santa Cruz y el Santísimo Sacramento, por la carrera de costumbré terminando con la reserva.

LA TRADICION

Salamanca 1º de Mayo de 1886.

De nuestro querido compañero *El Siglo Futuro* tomamos el siguiente documento:

CARTA DEL SEÑOR NAVARRO VILLOSLADA

Sr. Director de *El Siglo Futuro*.

Muy señor mio y estimado amigo: Por terminante prescripcion del facultativo que me asiste, he tenido que abandonar los negocios políticos, y en consecuencia de este mandato, el 19 del corriente mes hice renuncia de todas cuantas comisiones habia recibido del señor duque de Madrid, imposibilitado como estoy de desempeñarlas.

Si hasta hoy no he hecho pública mi resolucion, ha sido por aguardar á que la carta en que la formulaba llegase á las augustas manos del Príncipe á quien iba dirigida.

Ruego á usted, señor Director, se sirva insertar estas líneas en su estimado periódico, á cuyo favor quedará agradecido su afectísimo amigo S. S. q. b. s. m.

FRANCISCO NAVARRO VILLOSLADA.

Madrid, 27 de Abril de 1886.

Despues de la carta trascrita suspenderemos los artículos que con el título la *Política del señor Villoslada* iniciamos en nuestro número anterior, sin perjuicio de emprender contra toda conducta que por anti-integrista resulta siempre liberal, enérgica y decidida campaña. Por prudencia y deseo de concordia, y puesto que el principal obstáculo de la fraternal cordialidad ha desaparecido, no protestamos contra las palabras que un colega vascongado escribe contra un valeroso y discreto campeón que en Castilla la Vieja defiende la causa carlista. *La Fidelidad Castellana* de Burgos tiene hartos títulos al respeto y al amor de los tradicionalistas españoles; y si hay cuestiones personales en la gran familia siempre leal á las tradiciones pátrias son las que suscita un periódico que á toda costa quiere imponer su torpe, obstinado y mestizo criterio. Por hoy nada mas.

Pensarian ustedes que ya nada más podia dar de sí la *ortodoxia* de *La Epoca* que traducir y propagar las blasfemias de Renan, pretender que el Papa hiciera con el catolicismo y las religiones disidentes un pisto hipotético, motejar de holganza mística la vida santísima y angelical del claustro con otros innumerables méritos de la clase conservadora neta. Pues están ustedes equivocados. *La Epoca* no se cansa de dar cada día las pruebas más brillantes y fehacientes de su *misticismo*.

Con motivo de un libro titulado *La Francia Judía* en que un escritor católico dá la voz de alerta contra esa raza que crucificará á la soc edad cristiana como crucificó á Cristo, *La Epoca* naturalmente se lanza á defender entusiasta y ardorosamente á los judios que constituyen un elemento genuinamente conservador, y que aqui *harian admirablemente* el juego de Cánovas y de Pidal. Y quién sabe si ampliada la base unionera desde los que oyen misa hasta los que creen en Dios uno, aunque sea segun el Talmud ó el Alkoran, podrán entrar en la casa de Astrarena á cantar con el tenorino Godró, judios y mahometanos: la hipótesis es de goma como el estómago de los unionistas.

Y no contento con esto, *La Epoca* no encuentra mejor clave de apologia judaica que echar á reñir entre sí las virtudes teologales y poner á la *Caridad* encima de la *Fé*. Hechos de esta naturaleza no necesitan comentarios: lo que necesitan es sentido comun y catecismo.

Chismografía política.

Ya se compuso *Caparrotá*.

Terminaron las elecciones generales para papás y abuelitos de la pátria, se hizo felizmente la hornada de senadores vitalicios, se intentan (nada más que se intentan) grandes economías en los presupuestos del Estado, se amasa la candidatura presidencial de las Cámaras y.... ya no tenemos más belenes que lamentar hasta.... el número próximo.

Que *la sistema* es como el diablo cuando no tiene que hacer.

Acercas de las últimas elecciones senatoriales dice *El Correo*:

Las elecciones en general han sido mejores que las que se han hecho bajo la direccion de últimos gobiernos, aunque no exentas de lunares y violencias en casos determinados, que más proceden del caciquismo y de agentes subalternos, que del poder central;

pero hay un remedio único para que aquel progreso sea más eficaz; y es el de anular sin compasion, sean de quien quieran, todas las actas que vengán graves.

Que no son más que un veinticinco ó treinta por ciento.
¡Una friolera! Sin contar lo de Málaga, Valladolid, Oviedo....

Y no lo son todas porque en la mayor parte de las provincias, la candidatura ha *luchado sola*.
Y lo que es así, cualquiera goza fama de valiente.

*
**

El mismo periódico dá la razon de su dicho.
¡Es muy razonable *El Correo*!

La prueba, por lo demás, de que las elecciones no se han hecho con la presion de otras veces, con la presion que de antemano se calculaba en el ministerio de la Gobernacion, es la cifra que han traído las oposiciones, especialmente la conservadora, cuyo partido, por recelos fundados en enseñanzas reiteradas, jamás creyó tener en el Congreso una minoría de 64 á 66 votos, y en el Senado, solo de senadores electivos, otra de 24 á 26.

¿Y el *pacto del miedo*, ó del Pardo, que ambos nombres tiene?

¡Hasta ahí podia llegar la ingratitud fusionista!
El cumplimiento de lo convenido es sagrado deber.
Y para honra y crédito de la *fusion*, bien lo atestigua la minoría conservadora ortodoxa. ¡A cada cual lo suyo!

*
**

El Liberal publica los nombres de los nuevos senadores de por vida.

Y no por juro de heredad, porque los liberales odian las vinculaciones.

Como las *filiaciones* son largas, publicaremos tan solo las líneas del periódico citado que resúmen los gloriosos títulos de los nuevos *abuelos patrióticos* sin intermitencias.

Dice así *El Liberal*:

En la lista que publicó *La Gaceta* de ayer hay un Gomez, un Rodriguez, un Alvarez y dos Garcías. Se podrá decir que no son apellidos de fama. ¡Pero negar que son populares! Hablemos ahora de sus hechos.

Y habla de don Claudio Moyano, el marqués de Hazas, don Diego Garcia Martinez, don Pedro Mendinueta, don Manuel Maria Alvarez, don Pedro Collaso, don Antonio Garcia Rizo, don Rafael Rodriguez Arias, don José Montero Rios, don Isidoro Gomez de Aróstegui, don Vicente Romero Giron, don Rafael Cañellas, don Manuel Morelo y don Gaspar Nuñez de Arce.

Que son los agraciados. Pero no habla de sus méritos.
¿Por qué será?

*
**

Del acierto en esta designacion, dice *El Resúmen*:

Los senadores vitalicios recientemente nombrados no han dado gusto.

Sólo un nombramiento ha merecido general aplauso, el del señor Moyano; á los demás favorecidos se les considera con poca talla.

—Es lástima, decían ayer en un corrillo, que los ministeriales no tengan padre ó abuelo.

—Porque los podrian haber nombrado senadores, y tendrian los ascendientes en la alta Cámara y los descendientes en el Congreso, así todo se quedaba en la familia.

¿Pues no se queda ya?

Aquí de los versos:

«Pues señor, ¿quién ha sorbido tanto chocolate? ¡Vaya!»

*
**

De *La Correspondencia*:

Hoy han comenzado los pronósticos sobre el futuro programa parlamnetario.

Dícese que no habrá discurso de la Corona, y que el gobierno presentará muy pronto alguno de los proyectos de ley anunciados.

Antes que esto suceda, se añade que las oposiciones plantearán un debate político, y que si todas ellas no encuentran puntos de coincidencia, planteará por su cuenta la minoría republicana de la coalicion.

Respecto de la izquierda, se asegura que hará una fuerte campaña en la cuestion electoral, y acerca de la constitucion de la mesa, ya se asegura que la minoría conservadora pura tendrá un vicepresidente y un secretario en el Senado y en el Congreso.

En cambio otro diario de la Côte dice:

Aunque avanza rápidamente la fecha en que habrán de inaugurarse las Cortes, aún no se ha ocupado el gobierno seriamente en sí para el acto de la apertura ha de haber discurso de la Corona, sea ó no leído por la Regente, segun lo permita el estado de dicha señora.

Sin embargo, la opinion individual de los ministros responsables es que no hay medio razonable de prescindir de aquella forma solemne de inaugurar los debates parlamentarios, por las circunstancias especialísimas que concurren para hacerle indispensable.

El fallecimiento del monarca, el advenimiento de un nuevo reinado, el cambio político que ha puesto el poder en manos del par-

tido liberal dinástico, el tratado con Alemania respecto á las Carolinas y las Palaos, la descomposicion de algunos de los más valiosos elementos monárquicos, la expectativa de la interinidad legal creada por la Constitucion, sea cual fuere el resultado del alumbramiento de la reina, y hasta la declaracion de las reformas así políticas como económicas y administrativas que haya de acometer el gobierno, son otras tantas cuestiones que no pueden ser llevadas á los Cuerpos Colegisladores de una manera incidental, sino por la iniciativa directa del gabinete y en los términos rigurosamente establecidos por las buenas prácticas parlamentarias.

Estos parlamentarios, no llegarán á entenderse nunca Y ha de pasarles lo que á los conejos *bachilleres* de la fábula.

En estas disputas llegarán los...
Amen.

* *

Nó, y lo que és antes no terminan las disputas. Ahora, la más peliaguda es la motivada por la *acepcion* de persona para la presidencia del Congreso.

Luego.... ¡jello dirá!
El *Resúmen* escribe lo que sigue:

La historia íntima de la presidencia del Congreso, es bien peregrina, y nosotros no hemos de privarnos del placer de referirla.

Al constituirse el Gabinete actual, suscribió el señor Sagasta en el mismo día y casi á la misma hora, dos pagarés políticos á cuenta de la presidencia.

El uno, á la órden del señor Martos. El otro, á la del marqués de la Vega de Armijo. La persona que intervino en las conferencias preliminares á la firma del segundo documento, está viva y sana. Es el respetable senador vitalicio señor Maluquer.

Trascurrieron los días, hizose la eleccion de diputados, y los políticos, que es gente muy previsora, comenzaron á descontar al día siguiente en el Bolsin del salon de conferencias el valor «presidencia del Congreso.»

Desde el primer momento se comprendieron dos cosas: 1.º El apurado trance en que iba á encontrarse el señor Sagasta al llegar el día del vencimiento. 2.º Que los situacioneros andaban profundamente divididos en la designacion del pagaré á que el señor Sagasta debía dar la preferencia.

Y la madeja se enreda que es un gusto.
El *Diario Español* quita toda esperanza de solucion pacífica con esta noticia:

Los esfuerzos del gobierno para desviar de sus propósitos al señor marqués de la Vega de Armijo han resultado baldíos por lo que se oye en los centros políticos.

La madeja está tan enredada, que no serán bastante á ponerla en órden las conferencias que estos días celebran en el domicilio de un general muy afiliado á la política del señor y Sagasta.

En estas conferencias se ha hablado de los desastres que surgirían en el caso de que el señor marqués de la Vega de Armijo no desista de sus justas y legítimas aspiraciones.

Y Práxedes encrespa el tupé, recoge el guante y se prepara á cortar por lo sano, si es cierto lo que dice *El Globo*:

Si hemos de creer á los amigos del gobierno, éste no se ha ocupado aún por no creer llegado todavía el momento, y porque atenciones más urgentes se lo han impedido, de la constitucion de las mesas en ambas Cámaras para la próxima legislatura; pero cuantas veces han hablado aisladamente unos con otros los ministros, todos se han mostrado conformes en que sea el señor Mártoz quien ocupe la presidencia del Congreso.

Por nosotros....
Lo que resulte sonará.
Y ya, ya celebraremos la paz y concordia entre fusionistas, con los de *artificio*.

* *

¡¡¡TREINTA MILLONES DE PESETAS!!! Esta economía se había propuesto el señor Camacho hacer en los presupuestos del Estado.

Pero hubo Consejo....
Y Beranger dijo que sin cuartos no se hacían *cáscaras de nueces* (vulgo barcos de guerra españoles); y que si se le quitaba un céntimo, *ahí quedaba eso*.

Jovellar expuso que no daba un solo céntimo de su presupuesto departamental y que el fondo de redenciones y enganches como el de remonta, eran de Guerra y nada más. Y que si no se quería así, presentaba la dimision.

El único que accedió á las exigencias de Camacho, fué el dulce Moret, quien ofreció al irritado hacendista de la *fusion*, los fondos que guarda de la *Obra pia de Jerusalen*.

Y ya, ya verán ustedes, como es esto lo que paga el pato.

Y nada más que esto.
Aunque don Juan se atufe y se hunda el presupuesto económico-camachil.

¡Si conoceremos á los liberales!

Algo de casa.

—Hay quien dice *mestiza* á LA TRADICION.
—¿Qué?
—No se asusten ustedes; es un periódico zorrillista local.
¡Ah!

* *

—Y hay quien dice *masones* á respetables sacerdotes católicos...
—¿Eh?
—Pero es el mismo periódico zorrillista.
—¡Ah!

* *

—Y hay quien despotrica contra un augusto principe por aquello de «á la distancia que estamos elige armas»...
—¿Si?
—Si. El mismísimo organillo zorrillista.
—¡Ah!

* *

—Y hay quien asegura que *La Defensa democrática* tiene *critério fijo... conviccion... cultura en el lenguaje...*
—¡Cá!
—Lo que ustedes oyen.
—No puede ser.
—Pues lean ustedes el periódico local y zorrillista.
—¡Bah!

* *

La Defensa Democrática ha publicado unos luminosos artículos sobre cuestiones de consumos. Como antes los publicó acerca del *encharrado*. Y como ahora los publica sobre *la caza*. Consignamos esto, porque ya que el colega se muestra tan competente en legislacion al *menuden* quisierá contestase á esta pregunta.

¿Sabe por qué no se distribuye *socorro* en metálico á los declarados soldados, hasta el momento de su entrega y filiacion en los cuerpos á que se le destinan?
No es *puñalada de picaro*.... Puede el colega ir reuniendo sus recuerdos.

* *

Tomamos de *La Defensa Democrática*:
No negamos que en el tenebroso seno de las sociedades secretas se haya afilado y envenenado el puñal; porque no queremos que

pueblo de miserables esclavos! Es verdad, prosigue con sarcasmo, así lo quiere la hábil política del Imperio. Augusto, señor del universo, tolera á Horodes, y Sentius Saturninus, el prudente gobernador de la Siria, tiene á su mesa á los Fariseos, y adula ¡oh vergüenza! á Caifás y Annás; que los dioses infernales confundan! ¡Ah! dormid vuestro sueño de infancia y envilecimiento!... Hay quien vela por todos... ¡Si, hay quien sabrá defender el honor de los dioses y el honor de Roma, con los medios que debe usar un romano! ¡Aguardad! la luz del nuevo día, alumbrará la venganza de Lucius y las pavesas del Templo á pesar de Sentius y sus cobardes satélites; á pesar de Caifás y sus imbéciles doctores; á pesar del mismo Augusto!

La frase era tan atrevida para aquellos tiempos, en que dominaba un poder inspirado, de ordinario, por la más suspicaz desconfianza; que apenas hubo pronunciado la última palabra, dirigió rápidamente á su alrededor, una mirada investigadora: nadie lo había oido.

¡Servilino! ¡Hifax! gritó. La tardanza en acudir á su llamamiento, acabó de tranquilizarle. Al fin los esclavos aparecieron á un tiempo, quedando inmóviles en presencia de su temible señor, como dos estatuas de bronce.

Que nadie vele esta noche, les dice con voz de trueno, desde la hora nona. Los astros guardan secretos que solo pueden serles arrancados en el silencio y la soledad; y la suerte del Imperio vá unida á ellos. Id; vuestras cabezas me responden del cumplimiento de mis órdenes. Y con un ademán altanero los despidió.

Habia en todo esto sin duda, de parte de Lucius Tarquinius, un exceso de precaucion.

II

—¿Llamabais, Padre mio?

La voz, bien conocida para el Mago, que pronunciaba estas palabras, hizo variar por completo su fisonomía.

Lucila, su hija única, estaba delante de él.

Lucila, jóven de diez y siete años que habitaba con su padre aquella casa; en compañía de su nodriza, de su segunda madre mejor, la hebrea Shara y de algunas esclavas de diversas nacionalidades. Lucila, ¡pobre flor de los campos trasplantada á la ardiente arena del desierto! Dulce y sencilla; tanto como era su padre falso y malvado; afectuosa y caritativa, tanto como este despiadado y cruel; por todos querida y respetada, con el mismo entusiasmo con que era él generalmente odiado y maldecido. Lucila: sólo ella sabía sacar del alma del Mago sonos humanos.

—Al oiros llamar á Hifax, continuó, temí por vos; mas ahora que os veo ya estoy tranquila.

¿Habeis notado, prosiguió viendo que nada le contestaba, la animacion de que hoy reina en todas partes? Desde la primera hora de la mañana, los caminos están llenos de viajeros que se cruzan constantemente

—Pareces una buena muchacha, observó la prelada, y tal vez las circunstancias suplirían la dote. ¿Sabes leer?

—¡Ay, no!—contestó la joven. La pobreza de mis padres no les ha permitido darme maestros y, por otra parte, todo el día y porcion de la noche debo emplearlo en el trabajo sin tener tiempo para estudiar.

—Pues aprende á leer, hija mia, dijo la abadesa, y despues vuelve con tus padres. ¡Mucho será que no podamos admitirte!

—¿Cómo lo haré, interrogó la pobre jóven, si no tengo dinero para pagar al maestro?

—Encomiéndate á la Santisima Virgen, contestó la abadesa, y desapareció dejando á la niña llena de temores y esperanzas.

Cuando una jóven se enamora de un jóven, dado es que se distraiga de su pasion.

La ingratitud del galan; una conducta mala; una lengua viperina que se ponga entre los dos y enrede la cosa; una expresion que no chocha; un arranque de carácter, y unos celos, á veces infundados, dan al traste con todos los proyectos de amor para lo sucesivo. Pero cuando la jóven está prendada de Dios; cuando su amante es Jesucristo, nadie la distrae, porque allí no hay ingratitud, mala conducta, malas lenguas ni celos. El Hijo de Dios, que es la pureza increada y el origen de toda ella, no admite sospecha; y como es todo amor, y nos ama igualmente á todos, no hay motivo de celos.

Nadie es capaz de distraer á la verdadera enamorada de Jesucristo.

Verónica emprendió por sí misma el estudio, pidiendo prestado un libro, y en las tardes de los días festivos una persona caritativa le daba lecciones.

Sus progresos eran, no obstante, lentos, y la pobre jóven se desalentaba. A pesar de ello continuaba asistiendo todos los días que podia á la misa en el convento de Santa Marta, hasta que un día, en que la pobre muchacha lloraba sin consuelo, se le apareció la Santisima Virgen Maria y le dijo:

—Querida hija, no te desalientes porque no puedas aprender á leer.

Sólo tres cosas te bastan: primera, la meditacion diaria de la pasion de Nuestro Señor Jesucristo; segunda, no murmurar de persona alguna y excusar todo lo que puedas los defectos de nuestros prójimos, encomendándoles á Dios en vida y en muerte; y tercera dejarlo todo á la mano de Dios, conformándote siempre con su santa voluntad.

La pobre niña quedó grandemente consolada con la visita de la Virgen Maria y emprendió de nuevo con más ahinco su estudio. Un día que fué á Santa Marta á visitar á la abadesa, ésta le dijo que procurara tenerlo todo dispuesto para entrar en el convento tres días despues.

El día siguiente Verónica se dirigía alegre y cantando fuera de Mikán con un cuévano de ropa para lavarla en la corriente del rio.

Era muy de mañana y apenas clareaba. La jóven se arrodilló junto á una piedra, y empezó su tarea. Contenta como estaba, trabajaba con gusto, y en poco rato tuvo la ropa limpia.

Como vió que había concluido su tarea pronto, y en las orillas del agua crecian unos rosales llenos de frescas flores, la niña quiso coger al-

los humildes y cristianos hijos de un Ignacio que venera LA TRADICION se den por aludidos y nos desmientan.

Es decir, que si lo negases, *Defensa*, te desmentirían y porque no te desmientan no niegas, antes afirmas que en el tenebroso seno de las sociedades secretas se haya afilado y envenenado el puñal.....

Y no una, sino muchas veces, niña.

Escuela. Las *Logias* asesinaron á indefensos monges el año 38; y envenenaron al venerable arzobispo de Quito; y clavaron el puñal en el cuello del desgraciado Rossi y en el pecho de García Moreno egregio Presidente de la *Republica Ecuatoriana*.

Y otras escenas más edificantes que te hubiéramos contado si hubieras venido en ganas de negar lo evidente.

*
**

El periódico zorrillista local afirma que es torpeza insigne echar *margaritas* á carlistas.

¡Ya lo creo! Como que no nos hacen falta.

La torpeza insigne es echárselas á..... zorrillistas.

Pero ya nos enmendaremos.

Gacetillas.

El 29 del pasado comenzaron los ejercicios espirituales para los reclusos en la Cárcel pública, bajo la dirección de los reverendos padres de la Compañía de Jesús, Obeso y Urrutia.

El día 3 de los corrientes terminarán dichos ejercicios, distribuyéndose á los presos la *SAGRADA COMUNION* por el ilustrísimo y reverendo Prelado de la Diócesis.

Su señoría ilustrísima ha hecho un donativo de 100 pesetas para la comida extraordinaria que en dicho día se dará á los encarcelados.

El domingo dió comienzo en esta poblacion la feria conocida por Botijeros, siendo bastante concurrida á pesar de lo desapacible del tiempo.

De las 40.000 pesetas que el Gobierno ha destinado para las sociedades de socorros Mútuos de España, han

correspondido 300 á «La Humanitaria» y 250 á la «Terulia de Artistas» ambas sociedades obreras de Béjar.

Don Enrique Stevenin, Ingeniero Jefe de los servicios técnicos de la compañía de Medina á Salamanca, ha sido nombrado para el mismo cargo en la de esta ciudad á la frontera portuguesa.

Dice *La Crónica de Béjar*:

«Sabemos que la Económica bejarana se ocupará muy pronto en gestionar la creacion en ésta de una Cámara de Comercio, y algo en el mismo sentido se nos asegura que proyecta la Junta de Fábrica.

En la sesion extraordinaria que celebró el martes último el Cabildo catedral de Madrid, fueron elegidos por aclamacion para el cargo de Vicario capitular, el señor Dean, y para el de Ecónomo de la mitra, don Bernardo Sanchez Casanueva.

Dice *El Progreso*:

«Don Claudio Alba, segun nos aseguran, ha presentado la renuncia de la Presidencia honoraria del Comité de Salamanca que por unanimidad se le habia otorgado.

El 26 del pasado quedó muerto en el acto en el término de Yeltes (Vitigudino) un operario portugués que trabajaba en la linea S. F. P. el cual tuvo la desgracia de ser triturado entre los topes de dos coches.

El Juez de primera instancia de Vitigudino, ha dado comienzo á la instruccion de las primeras diligencias, habiendo procedido tambien al levantamiento del cadáver.

Ha sido nombrado Canónigo de esta Santa Iglesia Catedral el presbítero y doctor en Sagrada Teología don Agapito Moreno y de Lara.

Dice *La Crónica de Béjar*:

«El excelentísimo Ayuntamiento de esta Ciudad, activa cerca del Capitan General de Valladolid la más pronta concesion de un batallon con plana mayor y música

para guarnecer nuestro pueblo. Segun nuestras noticias, probablemente será un hecho á primeros de Junio próximo, pues no depende más que de las obras de instalacion en el Palacio. Al salir para Madrid nuestro diputado á Córtes don Jerónimo Rodriguez, llevó el encargo de gestionar la realizacion de esta gracia que tanta vida ha de dar á Béjar.

En el primer domingo y siguientes del próximo mes se subastarán públicamente en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad los objetos señalados con los números talonarios del 20.812 al 21.896 y 632 al 818 de ropas, y 7.428 al 8.090 de alhajas, cuyos dueños no hayan hecho efectivos ó renovado los respectivos préstamos.

Dice *El Fomento*:

Hemos tenido ocasion de ver la preciosa toca y manto que don Leopoldo Blanco, de la Moral de Castro, dedica á la Virgen de los Remedios, que se venera en la ermita de Bdenamadre.

La obra, cuyas labores de oro sobre raso están confeccionados con exquisito gusto y delicadeza, es debida á las manos de la distinguida profesora de esta capital doña Pilar Ledesmay sus al unmas más aventajadas.

El domingo último se reunieron en el salon de actos de la Universidad Literaria, los doctores que se hallan incorporados á este claustro, con objeto de proceder á la eleccion de un senador.

El resultado de la votacion fué el siguiente: don Manuel María José de Galdo, 86 votos, papeletas en blanco, 1.

Fué, pues, proclamado senador por esta Escuela el señor de Galdo, representante que fué de ella en las últimas Córtes.

Hemos oido que en la próxima semana dará principio á la Santa Pastoral visita el ilustrísimo señor Obispo de la diócesis.

SALAMANCA

Imprenta de Francisco Nuñez Izquierdo
Plazuela del Corriño, número 28.

1886

gunas y hacer un ramo de ellas para llevarlas á Santa Marta y adornar el altar de la Virgen María.

En poco rato arregló un grande ramo de rosas, de su propio color, blancas, pajizas y amarillas.

Verónica las contemplaba admirada y ella misma se maravillaba de su obra, cuando, sin saber de donde salió, se le apareció un apuesto caballero vestido de negro, con cadena de oro al cuello y vistiendo una capa de grana.

La joven le miró asombrada.

El clavó en ella sus ojos negros, su mirada fosforescente, y dijo:

—¡Qué lástima de rosas, niña, si tus mejillas son más bellas y más frescas que las rosas mismas de este ramo! ¡Dichoso quien sea dueño de tanta hermosura!

Verónica se quedó turbada; pero mirando despacio al señor que así le hablaba, vió su rostro, si bien hermoso, cubierto de una palidez cadavérica y dotado de una expresion que daba horror.

—Eres hermosa, Verónica, prosiguió el caballero, y podrías sin esfuerzo alguno ceñir la diadema ducal de Milán.

Verónica, con esta expresion, conoció la persona que la requebraba, y, acercándose al agua, miró reflejada en ella su propio rostro como en un claro espejo; y, en efecto, se vió tan hermosa que ella misma se admiraba, y, juntando las manos con júbilo, exclamó:

—Cuán bella soy. ¡Oh Dios mío! ¡Y qué contenta estoy con serlo! A Vos, creador de todo lo bello, pues sois la misma belleza, á Vos consagro con gusto esta hermosura mundanal que me habeis dado y que en la tierra tal vez serviría de tropiezo á la virtud. Guardada en el claustro será para vos tan sólo; porque nadie más que vos la verá.

Entonces el diablo, que no era otro el que se le apareció, dijo:

—Veniste, Verónica, pues la vanidad que pierde á la mayor parte de las mujeres, en tí no ha podido nada; y, dando un grito espantoso, desapareció, dejando á la jóven admirada y dando gracias á Dios.

Verónica llevó su ramo á Santa Marta y adornó con él el altar de la Virgen María. Tres días después se cerraban tras ella para siempre las puertas del monasterio.

Modelo de santidad, admiracion de su siglo, venerada de toda la Italia y del mundo entero, fué esta sencilla y candorosa virgen uno de los ornamentos que más honraron á la orden agustiniana.

El orbe católico la venera en sus altares con el nombre de Santa Verónica de Milán, y su afortunada pátria cuenta de ella la leyenda del requebro del diablo.

FRANCISCO DE PAULA CAPELLA.

LEYENDAS DE LA TIERRA SANTA

LA PRIMERA CONVERSION

I

La tarde comienza á declinar: es una tarde serena y tranquila de Diciembre. En el pórtico de un edificio que se alza imponente sobre una colina en las cercanías de Bethléhem, reflejan los últimos rayos del sol, dorando con su luz de fuego las columnas y los muros; cuyas severas lineas se destacan sobre el azul oscuro del cielo, con una pureza y una perfeccion sorprendentes.

Un hombre contempla, desde allí, la inmensa campiña que se extiende hasta el Jordán. Su estatura colosal, su mirada que iluminan á veces sinistros resplandores, su tez rojiza, la audacia que se revela en sus facciones, como en sus actitudes, lo extraño de su ropaje..... todo lo hace aparecer como un sér misterioso y terrible á un tiempo mismo. El génuo del mal pronto á lanzarse, cual ave de rapiña desde la altura, sobre la comarca, no podría hallar ciertamente otra más apropiada representacion.

Su historia nadie la conoce: se sabe tan solo que es ciudadano romano y vino á la Judea, cuando la política de los Césares comenzó á preparar la difícil empresa de hacer de ella una provincia romana. Su nombre Lucius Tarquinus Procax.

Ejerce la magia. Detrás de su morada se descubre otro edificio: es un torreón cuadrado de aspecto sombrío; especie de templo erigido por él, á las divinidades infernales. Allí presenta sus ofrendas, que consisten siempre en sacrificios sangrientos; celebra sus cultos, que son horribles abominaciones; y tienen lugar, en fin, las escenas espantosas del sobrenatural diabólico. Por eso el israelita que lo encuentra, huye de él, y dá un largo rodeo el viajero para apartarse de aquellos sitios de maldicion.

Su inmovilidad ha durado tan solo un instante, y continúa su agitado paseo. Sin duda es presa de extraordinario furor.

¡Las Sibilas callan! exclama de pronto deteniéndose. ¡Los dioses callan! ¡Sus templos están vacíos, orgulloso edificio con sagrado á un Dios desconocido que aborrezco! Y al decir esto, su voz vibra y sus miradas se dirigen amenazadoras al lado de Jerusalem. ¡Roma á los piés de un